



SOGLIO

Soigner par la force des montagnes



MONTAGNE 2019



Soigné par la force des montagnes

Les fondateurs de SOGLIO (au centre) et une partie de l'équipe célèbrent en 2019 la remise du prix du public du Prix Montagne. L'entreprise est récompensée pour ses critères de qualité irréprochables, son utilisation de ressources naturelles régionales, l'importance qu'elle donne au commerce local

et sa contribution au développement économique du Val Bregaglia. Le prix est délivré chaque année par le Groupement suisse pour les régions de montagne à des entreprises et projets qui s'impliquent dans le développement économique durable des régions montagneuses.

SOGLIO – Connecté à la nature !

Pour les montagnes et le Val Bregaglia

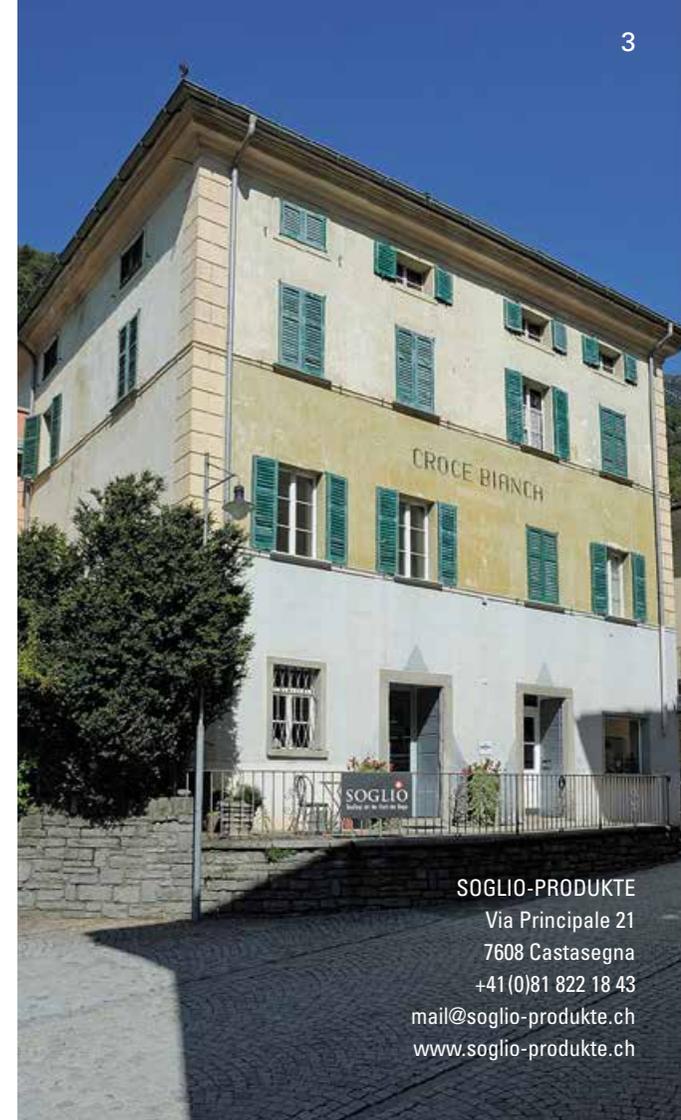
Situé au sud des Grisons, le Val Bregaglia est une vallée remplie de trésors naturels et culturels. Seuls quelques kilomètres séparent le climat alpin des montagnes avoisinantes et l'ambiance méridionale des forêts de châtaigniers entre Soglio et Castasegna. L'entreprise SOGLIO fut fondée ici avec la volonté de s'impliquer dans la région en y créant de la valeur ajoutée et des emplois. Cette volonté perdure aujourd'hui encore – tout comme l'amour pour les soins !

Pour la nature et l'homme

Pendant des centaines d'années, les paysans de montagne ont façonné un paysage culturel unique qui abrite une grande diversité de plantes et d'animaux. Ce n'est qu'à travers une exploitation agricole particulièrement précautionneuse que cet habitat exceptionnel peut continuer d'exister pour les générations futures. En raffinant des matières premières alpines régionales et issues d'une production biologique, SOGLIO mise sur une approche en harmonie avec la nature. Les processus de production ont été modernisés pendant quatre décennies sans pour autant perdre de vue l'objectif d'agir de manière économe et responsable.

Pour la peau et les cheveux

Les soins doux sont réalisés grâce à des produits créés avec dévouement et respect pour l'environnement. SOGLIO conçoit ses formules avec attention afin de proposer une expérience de soins apaisante adaptée aux peaux les plus sensibles. Chaque produit contient des produits naturels issus des montagnes locales, en particulier des herbes et des fleurs. SOGLIO combine ainsi une longue expérience dans l'utilisation de ressources fragiles avec une technologie de pointe. Une production méticuleuse et en grande partie artisanale est à la base de chaque produit. La qualité est créée à base de passion et de professionnalisme : soigné par la force des montagnes !



SOGLIO-PRODUKTE

Via Principale 21

7608 Castasegna

+41 (0)81 822 18 43

mail@soglio-produkte.ch

www.soglio-produkte.ch

La vigueur des simples

Herbes, petit-lait de brebis ou l'huile de beurre de chèvre – chaque produit SOGLIO contient une matière première issue des montagnes des Grisons. Les plantes représentent le groupe de matières premières le plus important. Par exemple les fleurs de souci dont les vertus curatives particulièrement bénéfiques pour les peaux sèches et abimées en font un ingrédient de choix pour de nombreux produits SOGLIO.



Sachet cadeau «Soins pour les mains» (page 31)

Des mains bien soignées

CRÈME AU SOUCI : 35 ml, 50 ml, 75 ml, 220 ml

Le travail manuel et de fréquents lavages abîment les mains et les rendent sèches et rugueuses. Ce produit SOGLIO classique et populaire maintient la peau souple et élastique. Cette crème universelle protège la peau sensible au froid – aussi celle du visage. Elle répand un arôme fleuri d'une délicate acidité. La crème riche contient des extraits de Millepertuis et de Souci. L'huile de germes de blé dans une base de lanoline parachève cette formule éprouvée.

CRÈME POUR LES MAINS : 50 ml

Cette crème légère pour le soin quotidien des mains contient de précieux extraits calmants de Camomille et d'Edelweiss pour la protection cellulaire. Elle maintient la peau souple. La crème protège du dessèchement et dégage une odeur agréable et discrète.

SPRAY DÉSINFECTANT POUR LES MAINS : 100 ml, 250 ml, 1000 ml

Le spray de soin rafraîchissant est idéal pour l'hygiène des mains de temps en temps et en cours de route. Avec de l'extrait précieux d'Edelweiss et du bêta-Glucane, qui favorise la régénération cutanée. Confère à la peau une sensation d'agréable souplesse et agit contre les microbes.

BAUME POUR LES ONGLES : 15 ml

Le baume fortifie les ongles fragiles, cassants et rêches, et soigne la cuticule. La base naturelle huileuse, contenant des extraits de Consoude, Millepertuis et de Neem, est complétée par de l'huile de beurre de chèvre et de la cire d'abeille. Ce baume a une discrète odeur herbacée.



Dans le village de Soglio, Valeria Bischoff (ci-dessus) et Luca Pitsch cultivent les herbes nécessaires ou les cueillent dans la nature avoisinante. Ce savoir-faire leur est transmis par Hanspeter Mohler (page 13) et Evie Sprecher qui ont choisi de transmettre ce procédé à la génération suivante.



A l'extérieur comme à l'intérieur

Les savons doux aux plantes confectionnés par SOGLIO nettoient la peau en profondeur et la protègent des sécheresses grâce à leur haute teneur en huile. Compacts et pratiques, ils peuvent être glissés dans chaque sac à dos – parfait pour une aventure de plusieurs jours dans la nature.



Paquet cadeau «Cinq savons» (page 31)

Pur savonnage

SAVON LIQUIDE : 250 ml, 1000 ml

Nettoyage des mains en douceur avec des tensioactifs végétaux doux et un extrait de camomille. La mousse légère permet un nettoyage en profondeur des mains. Son parfum rafraîchissant à base de plantes procure une agréable sensation de propreté. Adapté au pH de la peau.

SAVON AUX HERBES DE MONTAGNE : 25 g, 95 g

Avec un parfum d'herbes frais et stimulant. Contient de l'huile de Souci, Camomille et Genévrier, ainsi que de fins pétales de fleurs de Souci.

SAVON À LA LAVANDE : 95 g

Avec un parfum de Lavande frais et calmant. Contient de l'extrait et de l'huile essentielle de Lavande.

SAVON AU MILLEPERTUIS : 95 g

Avec un agréable parfum fleuri. Contient de l'huile de Millepertuis pour soigner la peau.

SAVON MONTAGNA : 95 g

Avec une rafraîchissante note parfumée citronnée. Contient l'huile de Spirée SOGLIO.

SAVON FORÊT DE MONTAGNE : 95 g

Avec un parfum de mousses épicé et puissant. Contient de l'huile d'Épicéa, de pointes de rameaux de Mélèze et de Genévrier. Le nom est dédié au projet Forêt de Montagne, lequel promeut, par ses infatigables interventions, la conservation du paysage naturel en région montagnaise (www.bergwaldprojekt.ch).

La fabrique dans laquelle les savons solides SOGLIO sont confectionnés emploie un processus traditionnel de saponification à froid. Les exigences strictes du procédé de production et l'utilisation d'huiles de haute qualité livrées par SOGLIO assurent la plus haute qualité possible.

Des lieux remplis d'énergie

Le savoir-faire

En montagne, le soleil a un effet particulièrement intense. Le meilleur moyen de se protéger, mis à part avec des habits adaptés, c'est d'utiliser une crème de protection solaire. La crème Solar 7 s'applique une demi-heure avant l'exposition au soleil. Une personne désirant séjourner plus longtemps au soleil renouvelle la protection régulièrement et, si possible, accorde de temps en temps un peu d'ombre à sa peau.



Protection contre le vent et les intempéries

BAUME POUR LES LÈVRES : 15 ml

Le froid et l'air sec malmènent les lèvres. Le baume pour les lèvres, avec ses propriétés de soins intensives, protège les lèvres du froid et prévient la peau sèche et fissurée. A la base de la composition on trouve la cire d'abeille, avec des extraits de Camomille et de Souci dissous dans de l'huile de germes de blé, et l'huile de Jojoba et de Sésame. Tous ces ingrédients font en sorte que les lèvres deviennent souples et soignées.

SOLAR 7 : 35 ml, 75 ml, 200 ml

Au soleil, justement, la peau nécessite un soin intensif. Avant la mode des facteurs de protection élevés, SOGLIO avait déjà développé un produit qui a fait ses preuves sur la peau sensible. Solar 7 s'est fait un nom lui-même, particulièrement chez les personnes sensibles au soleil. Que ce soit en Himalaya à plus de 7000 m d'altitude, ou en Australie, les usagers nous ont confirmé les bons résultats sous une irradiation solaire intense. Des extraits de coquille de noix et de feuilles de Châtaignier secondent l'effet protecteur des filtres UVA- et UVB (FPS de 10). Solar 7 protège la peau du dessèchement. Vu que les ingrédients naturels peuvent déteindre, il est recommandé d'éviter un contact avec les vêtements lors de l'application.

APRÈS-SOLAR : 100 ml, 200 ml

Une exposition prolongée au soleil dessèche et affecte la peau. Celle-ci donne l'impression d'être irritée et tendue. Le gel After-Sun fournit une hydratation intensive, rafraîchit et calme agréablement. Après-Solar pénètre rapidement sans laisser de résidu gras. Il conforte l'équilibre naturel de la peau et accélère sa régénération. Le gel contient des extraits de Souci, Millepertuis et Lavande.



La châtaigne, au Val Bregaglia autrefois le pain du pauvre, a beaucoup de propriétés positives à côté des recettes de cuisine appétissantes. Pour la peau, l'effet astringent des feuilles et leurs propriétés anti-solaires positives sont en vue. Les fruits fournissent à la peau des antioxydants roboratifs.

Pure joie de vivre

Les produits de douche SOGLIO nettoient les corps en profondeur et en douceur. Composés d'ingrédients naturels, ils sont biodégradables.



Soins doux aux herbes pour cheveux et cuir chevelu

SHAMPOING POUR CHEVEUX NORMAUX : 35 ml, 200 ml, 1000 ml

Basé sur une formule végétale douce et nettoyante, ce shampoing contient en outre des extraits de Sauge, de Souci et d'Ortie. Il répand un chaud parfum herbacé à note acidulée.

SHAMPOING GRAN ALPIN : 200 ml, 1000 ml

Ce shampoing généreux pour cheveux fins contient des extraits d'Orge alpine et de simples de premier choix. Il rend les cheveux souples et légers, les renforce et leur confère volume et brillant – avec un parfum à la note balsamique et fruitée.

SHAMPOING ANTI-PELLICULAIRE : 200 ml, 1000 ml

Des extraits de lichens alpins des arbres, en combinaison avec des plantes médicinales choisies (Ortie, Tussilage, Prêle), traitent et préviennent les pellicules, et donnent au shampoing son chaud parfum herbacé.

CONDITIONNER : 35 ml, 200 ml

Les cheveux secs et abîmés se soignent avec ce baume rinçable. Le Conditioner protège la structure des cheveux des influences environnementales et améliore la coiffure. L'Édelweiss et autres simples de premier choix renforcent les cheveux et leur confèrent brillance et souplesse.

LOTION CAPILLAIRE : 100 ml

Un cuir chevelu irrité ou stressé affaiblit la racine du cheveu. Cette lotion tonique et rafraîchissante, contenant un extrait de châtaignes du Val Bregaglia desséchées selon la méthode traditionnelle ainsi que de l'huile essentielle de Romarin, soigne et renforce le cuir chevelu et favorise la circulation sanguine.

HUILE CAPILLAIRE : 30 ml

Une cure intensive au parfum frais et fleuri qui renforce les pointes cassantes et abîmées. L'huile riche de calendula SOGLIO et les huiles nourrissantes de chanvre et de jojoba soignent les cheveux et leur confèrent une brillance étincelante.

Grâce à la Coopérative Gran Alpin, des variétés de céréales longtemps oubliées poussent à nouveau dans les vallées des Grisons. Les céréales sont moulues dans le Molino Scartazzini du Val Bregaglia. SOGLIO utilise un extrait d'orge perlé dans le shampoing Gran Alpin.



Ruisseaux bouillonnants, cascades frémissantes – le Val Bregaglia



Pour la sensation de fraîcheur quotidienne

DOUCHE-PLUS : 35 ml, 100 ml, 200 ml, 1000 ml

Pour celles et ceux qui désirent rester simple. Voici le rafraichissant gel douche et shampoing deux-en-un. Douche-Plus, avec sa note parfumée vive et acidulée, est le favori parmi nos produits pour la douche. Des extraits aqueux de Chanvre et une base végétale onctueuse assurent un nettoyage doux du corps et des cheveux.

BAIN-DOUCHE : 200 ml, 1000 ml

Le gel douche tout en douceur avec son parfum fruité et herbacé. Des extraits de fleurs de Tilleul, de Mélisse et de simples sélectionnés contribuent à une douche rafraichissante.

BAIN-DOUCHE À LA LAVANDE : 200 ml, 1000 ml

Nous conseillons particulièrement ce bain-douche onctueux pour les peaux sensibles. Des extraits aqueux d'herbes et l'huile essentielle de Lavande assurent un nettoyage doux mais en profondeur et répandent un parfum agréablement reposant.

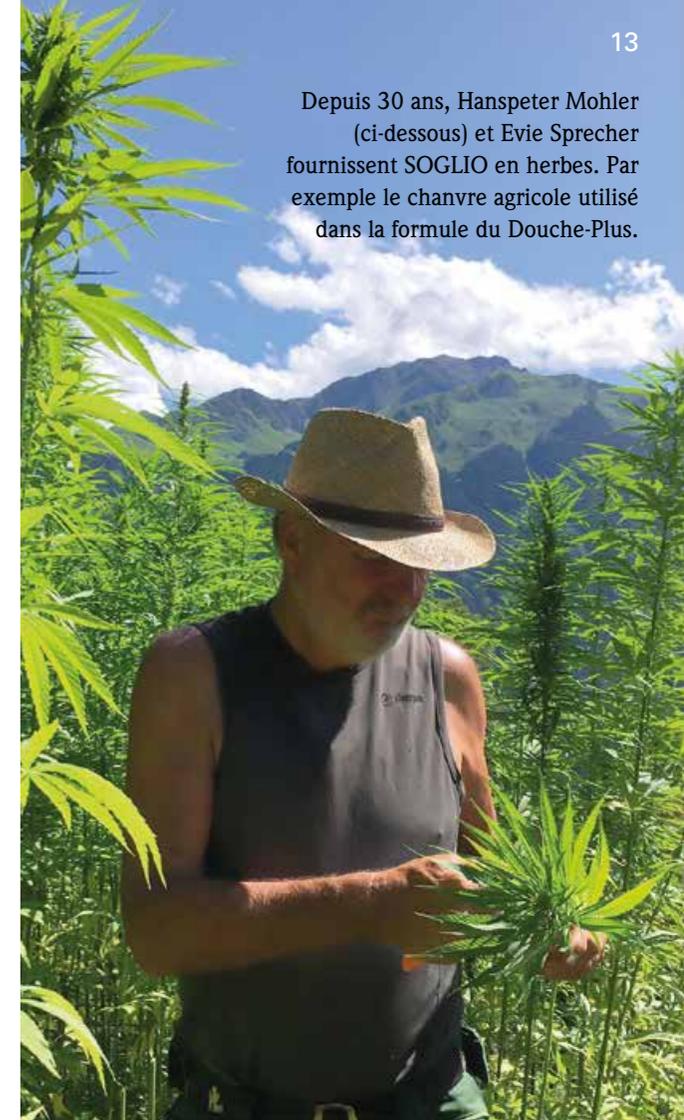
DEO ROLL-ON : 50 ml

Le déodorant naturel procure une sensation de fraîcheur prolongée. Femmes et hommes apprécient la note parfumée florale et décente de la même façon. Des extraits de Sauge et de Camomille, ainsi que d'autres ingrédients végétaux, en assurent l'effet désodorisant et soignant. Pour une protection optimale, appliquer le déodorant sur la peau sèche et laisser sécher brièvement.

DENTIFRICE : 75 ml

Ce dentifrice naturel, spécialement développé pour SOGLIO, contient un extrait de Thé vert pour l'hygiène dentaire douce. L'extrait de Camomille soigne en plus les gencives. L'huile de Menthe et l'extrait de Réglisse donnent la fraîcheur à l'arôme.

Depuis 30 ans, Hanspeter Mohler (ci-dessous) et Evie Sprecher fournissent SOGLIO en herbes. Par exemple le chanvre agricole utilisé dans la formule du Douche-Plus.



La mode est à la barbe



Des soins spécialement conçus pour ces Messieurs

SAVONNETTE À BARBE : 45 g, 2x 45 g

Un paysage rude comme celui du Val Bregaglia fait souvent émerger des figures charismatiques. Et celles-ci portent fréquemment la barbe. Comme les cheveux, la barbe doit être nettoyée à fond. Pour cela, notre savon à barbe a fait ses preuves. L'argile lie la saleté et les graisses. Le savon nettoie aussi le visage en profondeur et évite les impuretés.

HUILE POUR LA BARBE : 30 ml

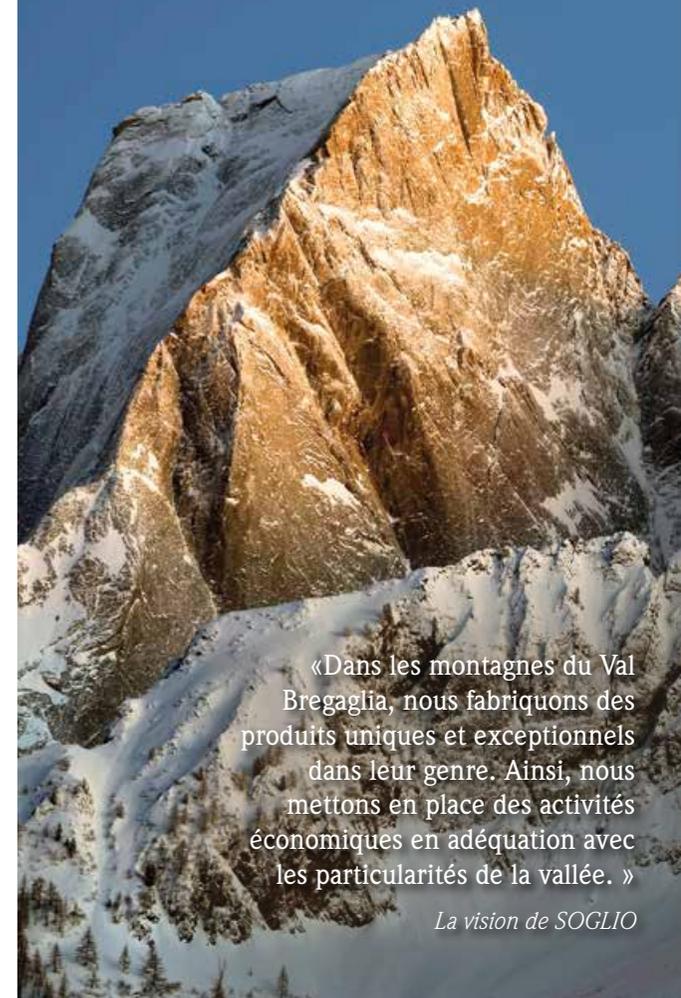
L'huile vient en aide quand la barbe gratte. Elle fournit aux poils de barbe et à la peau du visage d'importants nutriments et corrige aussi la peau sèche du visage. En plus, elle confère à la barbe un bel éclat et un parfum agréablement balsamique.

ACQUA CASTANEA : 100 ml

Lotion après-rasage rafraîchissante avec une note parfumée fraîche et acidulée. Des feuilles de Châtaignier du Val Bregaglia assurent l'effet astringent. C'est pourquoi l'Acqua Castanea devrait être utilisé aussi avant le rasage. Les feuilles et les huiles essentielles sont mises en solution dans une teinture à 28% sans agent de solubilisation, ce pourquoi il faut agiter brièvement avant l'emploi. Un contact avec les vêtements est à éviter, car les extraits de feuilles de Châtaignier peuvent tacher.



Paquet cadeau «Barba» (page 31)



«Dans les montagnes du Val Bregaglia, nous fabriquons des produits uniques et exceptionnels dans leur genre. Ainsi, nous mettons en place des activités économiques en adéquation avec les particularités de la vallée. »

La vision de SOGLIO

Un paysage culturel truffé de vie



Prendre du temps pour se choyer, pour être pleinement soi

LAIT CORPOREL : 35 ml, 200 ml, 1000 ml

La riche crème fluide contient du petit-lait de brebis d'Engadine aux propriétés hydratantes et de l'huile d'Amandes. Elle soigne la peau en douceur avec une note parfumée florale, l'hydrate et la rend agréablement souple. L'émulsion pénètre mieux lorsqu'elle est appliquée sur la peau encore légèrement humide.

LAIT CORPOREL À LA LAVANDE : 200 ml

Le lait de soins riche pénètre bien sans laisser de résidu gras. Le petit-lait de brebis et l'huile d'Amandes protègent la peau du dessèchement. L'huile essentielle de Lavande stimule la peau, la soigne, et son parfum détend l'esprit.

LE LAIT DE SOINS SATIVA : 100 ml, 200 ml, 1000 ml

Le lait de soins léger a base d'extrait de chanvre précieux ainsi que d'huiles traitantes de graines de chanvre et d'olive. La formule procure une hydratation intense et favorise la régénération de la peau. Pénètre rapidement et rend la peau douce et souple. Au parfum citronné rafraîchissant.

STONE BODY-MILK

Soins „Wellness“ à savourer. Les Grisons comme expérience bien-être unique.

- BREGAGLIA avec un parfum à note verte et montagnarde : 200 ml
- VALS avec un parfum frais et acidulé : 200 ml, 1000 ml

PEELING POUR LE CORPS : 200 ml

Riche en huiles de calendula et de camomille, ce peeling au parfum floral retire en douceur les cellules cornées de la peau grâce à de fins cristaux de sucre. Agréable et doux, ce traitement enrichit les peaux les plus sensibles.



Le petit-lait de brebis se prête particulièrement bien au soin de la peau. De plus, les moutons contribuent à préserver le paysage et ainsi également la diversité de la faune. C'est particulièrement flagrant sur les prairies maigres colorées de la ferme Albulà qui fournit SOGLIO en petit-lait. Depuis deux générations, Simone (ci-dessus) et Eugen Greder-Flükiger mise sur la biodynamie pour exploiter leur terrain situé en Engadine.

SOGLIO – à la source

Le nettoyage quotidien du visage maintient la peau saine et empêche les pores de se boucher. Ainsi, on prévient les irritations cutanées.

Les soins quotidiens pour elle et lui

LOTION VISAGE : 100 ml, 1000 ml

Tonique rafraîchissant pour l'après-nettoyage de la peau normale à grasse. Avec un extrait de Souci pour le soin, renforce la peau et élimine les restes de make-up.

LOTION TOILETTE : 100 ml

La lotion onctueuse pour le nettoyage en douceur de la peau normale à sèche, et particulièrement sensible. Elle contient de précieux extraits d'Edelweiss, de Thym, de fleurs de Tilleul et de Buddleia. Ceux-ci calment et agissent légèrement contre les microbes. La lotion nettoyante est aussi appropriée pour enlever les restes de make-up.

LOTION NETTOYANTE : 100 ml

Pour le nettoyage en profondeur de la peau normale à grasse. La lotion a un pH neutre pour la peau et contient du petit-lait de brebis pour le soin, de l'extrait de lichens des arbres pour le nettoyage, et des huiles essentielles.

SÉRUM : 30 ml

Soin intensif pour les zones sensibles du visage, par exemple autour des yeux, avec des extraits de bourrache et de feuilles de sureau. Appliquer avant la crème pour le visage. Sans parfum.



Dans les produits SOGLIO on trouve de l'eau de source des montagnes, claire et fraîche. Cette précieuse richesse pleine d'énergie et de minéraux fait prospérer notre nature si particulière.

La fraîcheur du printemps

Particulièrement fine, la peau du visage est la plus exposée aux aléas du climat. Les crèmes proposées par SOGLIO sont adaptées aux besoins spécifiques de chaque type de peau.



Soins doux pour le visage

CRÈME SATIVA : 50 ml

Le soin nuit et jour généreux pour les peaux normales ou mixtes. La crème pour le visage contient une grande proportion d'huile de Chanvre et d'extrait de Cannabis qui soignent la peau. Ils protègent celle-ci du dessèchement et la calment. Les hommes aussi apprécient.

CRÈME IDRA : 50 ml

La crème hydratante pour le visage, pour le soin de jour et de nuit de la peau sèche et sensible. Le petit-lait de brebis spécialement traité fixe la teneur en eau de la peau. La base à la lanoline protège de l'évaporation. La crème ne contient ni parfum ni huiles essentielles.

CRÈME PECORLANA : 50 ml

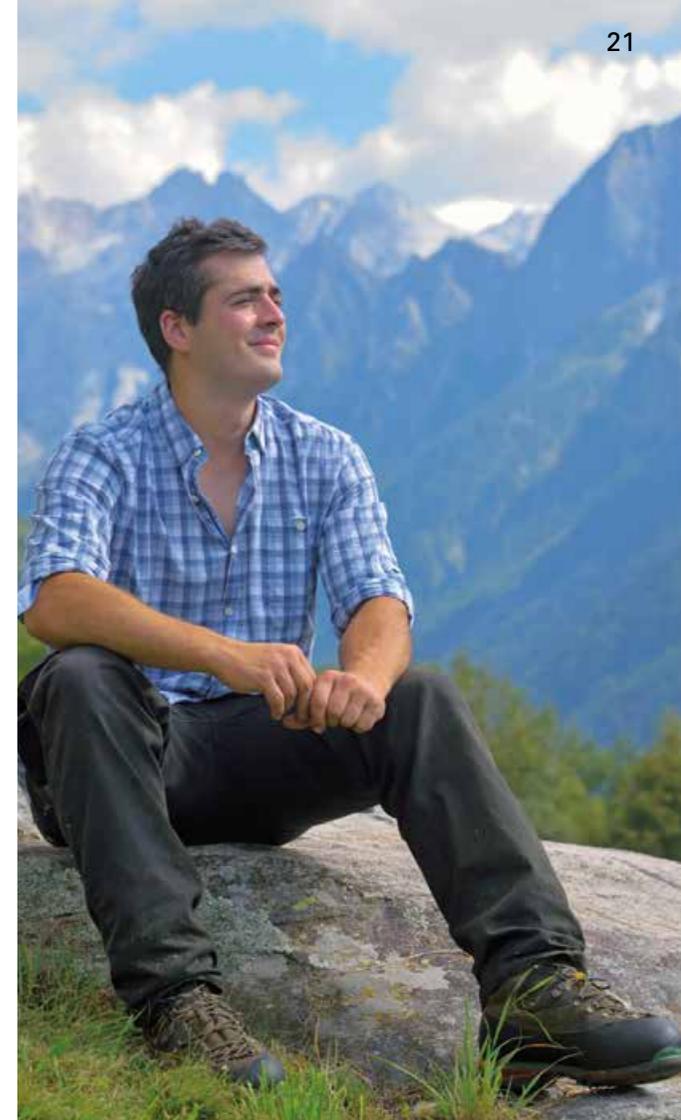
La crème de soins riche pour la peau sensible, sèche, et les peaux matures. Elle comprend du précieux petit-lait de brebis contenant une proportion particulièrement importante d'acide orthique, qui nourrit et réhydrate. Des huiles essentielles pures, en combinaison avec des extraits aqueux de Spirée, d'Achillée, et de feuilles de Framboisier soignent intensément, la base à la lanoline protège de l'évaporation.

CRÈME MALVA : 50 ml

Ce soin de jour et de nuit léger pour les peaux grasses et mixtes soulage également les peaux stressées. La crème pour le visage contient de précieux extraits de mauve au mucilage nourrissant, et d'achillée millefeuille, riche en substances amères, tanins et flavonoïdes. Son parfum léger et herbacé procure une sensation de fraîcheur quotidienne.

CRÈME BORAGO : 50 ml

Le soin intensif pour la peau sensible, et particulièrement pour la peau irritée. La crème pour le visage contient de l'huile de Bourrache pour le soin, et de l'extrait aqueux de la plante, qui fournit à la peau les vitamines dont elle a besoin. Cette crème ne contient pas de parfum additionnel.



*Bon pour la marche,
bon pour les pieds*



Parmi les soins corporels souvent négligés : des pieds sains, forts et soignés contribuent directement à notre bien-être. Notre gamme de produits de pédicure allie l'expérience SOGLIO aux hautes exigences des cabinets de pédicure professionnels. Pour la réflexologie plantaire, le Baume de Vals est extrêmement apprécié à côté du Baume pédicure.

SOGLIO contribue au bien-être des pieds

BAUME TRAITANT POUR LES PIEDS : 35 ml, 75 ml, 220 ml

Le baume riche rend la peau sèche souple et malléable (les callosités également). Des huiles essentielles sélectionnées de Genévrier, Thym, Lavande et Romarin, ainsi que de l'huile de beurre de chèvre procurent une sensation agréablement rafraîchissante. Le baume pour le soin intensif des pieds et des mollets convient aussi parfaitement pour le massage et le soin quotidien sans provoquer d'humidité ou d'apporter de la matière grasse entre les orteils.

BAIN POUR LES PIEDS : 100 ml, 540 ml

Ce bain pour les pieds combine détente et soins. Diluer environ 5 ml dans un récipient rempli d'eau chaude. Le bain bienfaisant redonne de la force aux pieds fatigués. Un agent tensioactif naturel de haute qualité nettoie les pieds en douceur. Des huiles essentielles de Thym, de Romarin et de Genévrier des montagnes détendent et revivifient simultanément, et procurent une note parfumée rafraîchissante. L'huile de Manuka sauvage de Nouvelle-Zélande soigne et protège naturellement contre les mycoses.

CRÈME À LA CONSOUDE : 40 ml

La crème d'utilisation polyvalente contient des extraits aqueux et huileux des racines et des feuilles de Consoude. Fameuse aussi sous le nom de « Symphytum officinale », cette plante est utilisée depuis le Moyen-âge pour beaucoup d'utilisations thérapeutiques externes. Notre composition est complétée par de l'huile de Thym.



Faire le plein de chaleur



De temps à autre dorloter sa peau un bon coup

Les huiles corporelles et les huiles de massage SOGLIO sont basées sur des mélanges d'huile de germes de Blé et d'Amandes particulièrement doux pour la peau. Les substances actives des simples et des fleurs sont libérées dans le mélange pendant plusieurs semaines par des retournements réguliers.

DES MASSAGES BIENFAISANTS POUR SE FAIRE CHOYER

HUILE DE LAVANDE : 100 ml, 540 ml

Revigorant, avec la note parfumée typique qui détend.

HUILE DE ROMARIN : 100 ml, 540 ml

Stimulant, avec le parfum typiquement tonifiant et aromatique.

HUILE DE MÉLISSE : 100 ml, 540 ml

Calmant avec le parfum rafraîchissant à la note de citron épicée.

Les huiles de massage conviennent aussi parfaitement comme huiles de bain. Pour cela, masser le haut du corps et les bras et entrer dans l'eau chaude. Les vapeurs montantes des huiles essentielles génèrent une sensation de bien-être intense.

DES HUILES CORPORELLES DOUCES SANS AJOUT D'HUILES ESSENTIELLES

HUILE DE SOUCI : 100 ml, 540 ml

Spécialement indiqué pour le soin de la peau sèche et sensible.

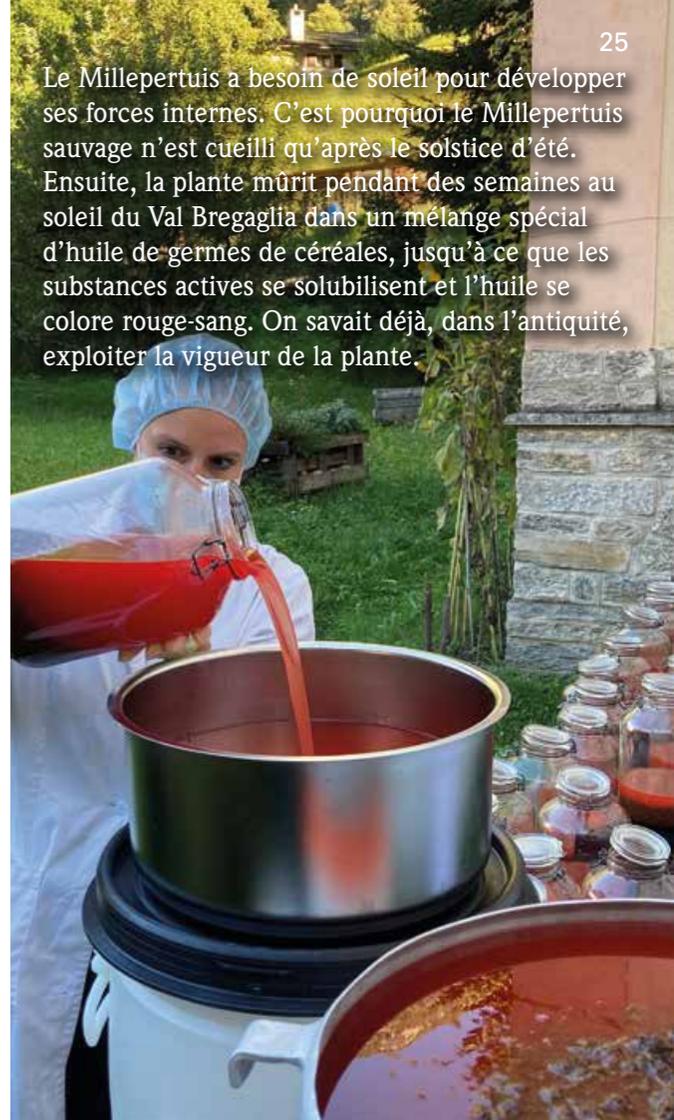
HUILE DE CAMOMILLE : 100 ml, 540 ml

Pour le soin de la peau sensible et abîmée.

HUILE DE MILLEPERTUIS : 100 ml, 540 ml

Pour le soin de la peau sèche, irritée, et présentant des craquelures, aussi après un coup de soleil. Cette huile réchauffe comme si la vigueur du soleil du Val Bregaglia avait été capturée pour l'hiver. La peau traitée par l'huile de Millepertuis ne doit pas être exposée au soleil.

Le Millepertuis a besoin de soleil pour développer ses forces internes. C'est pourquoi le Millepertuis sauvage n'est cueilli qu'après le solstice d'été. Ensuite, la plante mûrit pendant des semaines au soleil du Val Bregaglia dans un mélange spécial d'huile de germes de céréales, jusqu'à ce que les substances actives se solubilisent et l'huile se colore rouge-sang. On savait déjà, dans l'antiquité, exploiter la vigueur de la plante.



Actif et en forme – bon pour le corps et l'esprit

Des activités d'extérieur comme des excursions en bicyclette ou en VTT, des randonnées en montagne et de l'escalade mettent les muscles à l'épreuve et peuvent devenir vraiment éprouvantes. Mais ces magnifiques aventures en valent la peine. L'important est de bien se préparer en s'entraînant et en s'échauffant. Les soins cutanés avant et après le sport en font partie. Evidemment, SOGLIO offre les produits appropriés pour cela.



Nicole Reist est depuis dix ans la meilleure ultra-cycliste du monde. Lors de ses courses de longue distance, la sportive de l'extrême fait confiance aux produits SOGLIO.

La vigueur des Alpes!

SOLIOFIT : 50 ml, 200 ml

Le baume de massage sportif a un effet régénérateur pour les épaules, le dos, les hanches et les genoux avant et après le sport. Il contient un tiers d'huile de beurre de chèvre des montagnes ainsi que de l'huile d'arachide, de l'huile de chanvre des Alpes, des extraits de Spirée (Reine-des-Prés) et de Romarin. La note parfumée et rafraichissante résulte d'un mélange d'huiles essentielles qui stimulent la circulation sanguine. Ne convient pas aux enfants de moins de 6 ans.

BAUME DE VALS : 50 ml, 200 ml

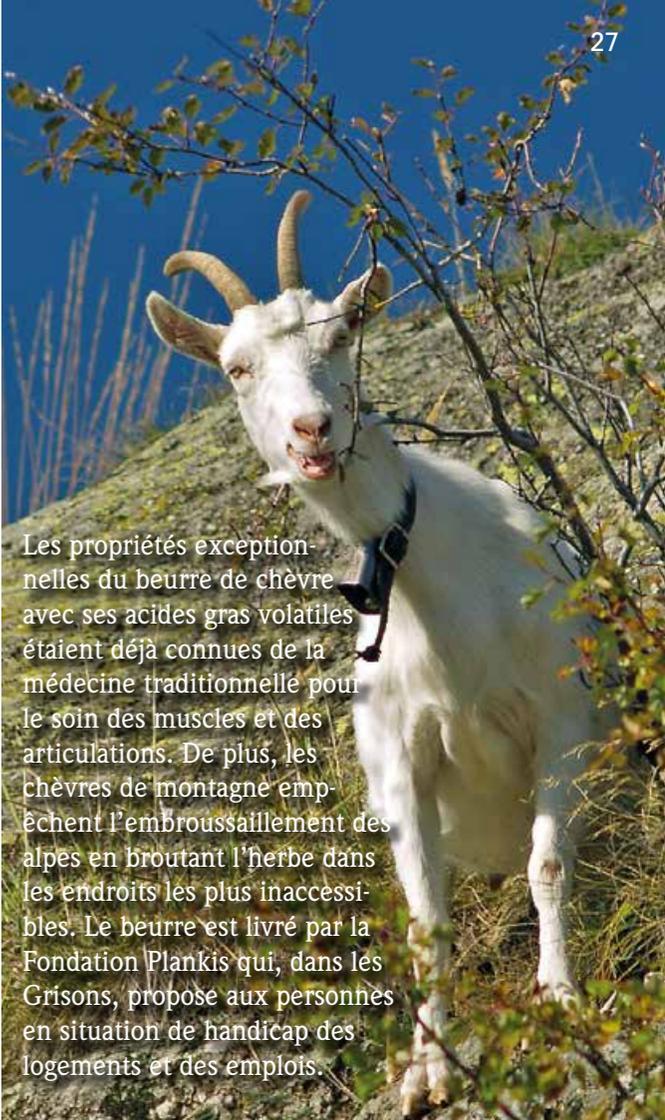
Un baume de massage intensif pour un traitement en cure. La grande proportion d'huile de beurre de chèvre est bonne pour soigner les articulations. Les huiles essentielles de Romarin, Genévrier, Thym et Lavande activent la circulation sanguine et soignent la peau.

SPIREA SPORT : 100 ml, 540 ml

Un massage intensif avec cette huile de massage stimulante est bénéfique avant et après l'activité physique. Les extraits de fleurs et de feuilles de Spirée ainsi que l'huile de Gaulthérie favorisent la circulation sanguine et confèrent à l'huile sa note parfumée. Spirea Sport peut aussi être utilisée comme huile de bain. Ne convient pas aux enfants de moins de 6 ans.

CRÈME ANTI-FROTTEMENT : 50 ml

Cette crème spéciale a été développée en collaboration avec le spécialiste du vélo VELOPLUS. Lorsque la peau est soumise simultanément à des frottements, pression et transpiration, elle est particulièrement sollicitée – p.ex. en bicyclette, à cheval, en canot, mais aussi en fauteuil roulant. Les huiles et les extraits aqueux de Millepertuis et de Souci la soignent de façon intensive et la maintiennent élastique. La crème est tolérée par les muqueuses.



Les propriétés exceptionnelles du beurre de chèvre avec ses acides gras volatiles étaient déjà connues de la médecine traditionnelle pour le soin des muscles et des articulations. De plus, les chèvres de montagne empêchent l'embroussaillage des alpes en broutant l'herbe dans les endroits les plus inaccessibles. Le beurre est livré par la Fondation Plankis qui, dans les Grisons, propose aux personnes en situation de handicap des logements et des emplois.

Un voyage parfumé au pays particulier des montagnes



Parfums de montagne

EAU DE COLOGNE

EAU DE SOGLIO : 50 ml

Le parfum classique de SOGLIO. La note parfumée rafraîchissante avec une touche de citron est complétée par une composante florale ensoleillée. Des fleurs de Lavande et du Buddleia lui donnent un accent supplémentaire.

VENT DU VAL BREGAGLIA : 50 ml

Au Val Bregaglia, en été, le vent souffle le matin en remontant la vallée, et le soir en la descendant. Il véhicule un pot-pourri de senteurs de jardins méridionaux, de pâturages alpestres et de forêts. SOGLIO a capturé ces impressions odorantes et en a créé une eau de parfum particulière.

ACQUA ALPINA : 50 ml

Dispense l'impression des prairies alpestres en fleur. Le puissant parfum du monde varié des montagnes réveille les souvenirs des beaux jours de vacances.

EAU DE PARFUM

STONE BREGAGLIA : 20 ml

Dédié à notre vallée rude mais cependant tendre, dure mais quand même douce. Vert et montagneux, floral, acidulé, résineux, limpide.

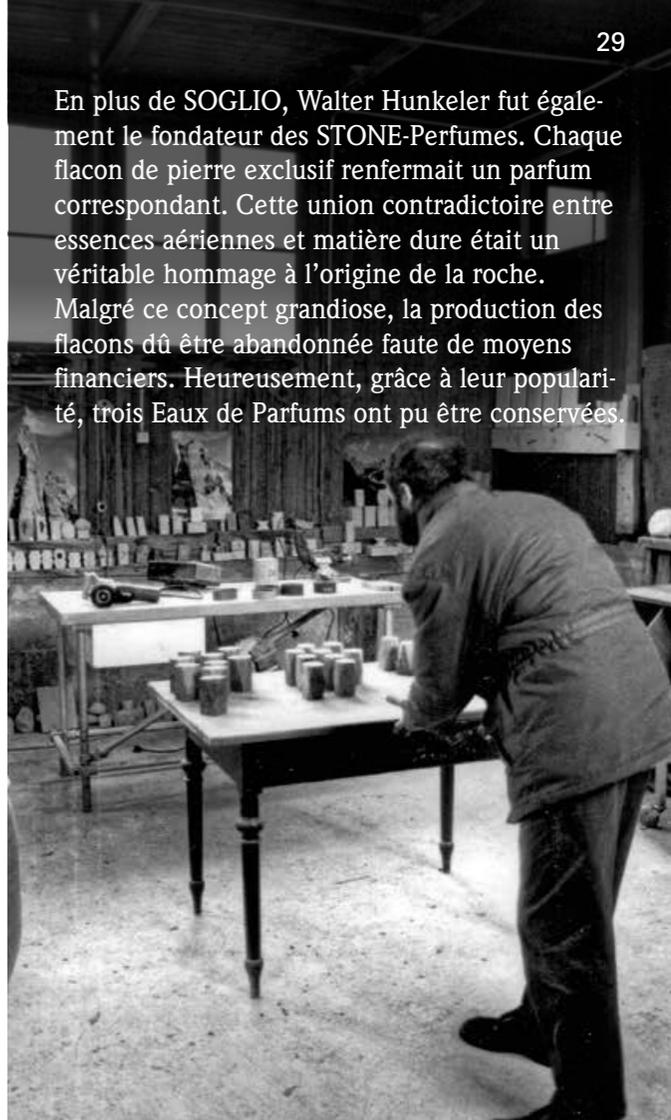
STONE VALS : 20 ml

Le voyage conduit à travers les Grisons jusqu'à Vals. Élégant et alpin, frais et floral, rocheux, légèrement acidulé, avec une pointe de mousses.

STONE ENGIADINA : 20 ml

Arrivé au sein du pittoresque pays des lacs, niché parmi les forêts de mélèzes. Frais, léger, épicé, rappelle Segantini, les mélèzes dorés, lucide.

En plus de SOGLIO, Walter Hunkeler fut également le fondateur des STONE-Perfumes. Chaque flacon de pierre exclusif renfermait un parfum correspondant. Cette union contradictoire entre essences aériennes et matière dure était un véritable hommage à l'origine de la roche. Malgré ce concept grandiose, la production des flacons dû être abandonnée faute de moyens financiers. Heureusement, grâce à leur popularité, trois Eaux de Parfums ont pu être conservées.



Un peu de Val Bregaglia à la maison

Originaire du Val Bregaglia, Irene Cadurisch a déjà participé à deux jeux olympiques et remporté un diplôme en 2018. Les produits SOGLIO l'ont accompagnée durant cette aventure.



Offrir un instant de vacances

AMOUR DES ALPES pour celles et ceux qui connaissent déjà SOGLIO ou qui désirent découvrir : Solar 7, Crème au Souci, Baume pour le soin des pieds, Lait corporel, Douche-Plus (respectivement en tubes de 35 ml).

LA PUISSANCE DES ALPES GRISONNES comme cadeau-souvenir ou pour essayer : Savon aux herbes de montagne 25 g, Douche-Plus 15 ml, Lait corporel 15 ml, Crème au Souci 5 ml, Baume pour le soin des pieds 5 ml, Huile de massage 15 ml, Crème Percorlana 5 ml.

BUNDÌ pour en route : Crème au Souci 35 ml, Douche-Plus 100 ml, Savon aux herbes de montagne 25 g.

SOINS POUR LES MAINS, un petit cadeau pour femmes et hommes (photo page 5) : Crème pour les mains 50 ml, spray désinfectant pour les mains 100 ml, savon aux herbes de montagne 25 g.

FORÊT DE MONTAGNE pour les soins quotidiens : Shampoing pour cheveux normaux 200 ml, Bain-douche 200 ml, Crème au Souci 50 ml, Savon Forêt de Montagne 95 g.

MONTAGNA pour les passionnés du mouvement : Douche-Plus 200 ml, Baume pour le soin des pieds 75 ml, Soliofit 50 ml, Savon Montagna 95 g.

CINQ SAVONS à offrir ou pour les passionnés d'activités „Outdoor“ (photo page 6) : Savon aux herbes de montagne, Savon Forêt de Montagne, Savon au Millepertuis, Savon à la Lavande, Savon La Montagna (respectivement 95 g).

BARBA pour les barbus (photo page 15) : Huile (30 ml) et Savon (45 g) pour la barbe.



SOGLIO-PRODUKTE AG

Via Principale 21, 7608 Castasegna
Suisse

Tel. +41 (0)81 822 18 43

Fax +41 (0)81 822 19 70

 mail@soglio-produkte.ch

 mail@soglio-produkte.eu

www.soglio-produkte.ch

graubünden

Impressum

Éditeur: SOGLIO-PRODUKTE AG

Redaction: Ivo Ermatinger

Photos: Michel Hamburger

Layout: Braincom.ch

